



XK3118T1-C(WX)

无线电子称重仪表

使用说明书

2017年9月版

• 使用前请仔细阅读本产品说明书

• 请妥善保管本产品说明书，以备查阅



浙制00000577号



仪表使用注意事项

- ▲ 传感器与仪表的连接必须可靠，传感器的屏蔽线必须可靠接地。
- ▲ 在仪表通电状态下，所有连接线不允许进行插拔，防止静电损坏仪表或传感器。
- ▲ 传感器和仪表都是静电敏感设备，在使用中必须切实采取防静电措施。
- ▲ 在雷雨季节，系统必须落实可靠的避雷措施，防止因雷击造成传感器和仪表的损坏，确保操作人员的人身安全和称重设备及相关设备的安全运行。
- ▲ 不得在有可燃性气体或可燃性蒸汽的场合使用，不得在有压力的罐装系统中使用。
- ▲ 仪表和传感器须远离强电场强磁场，远离强腐蚀性物体，远离易燃易爆物品。
- ▲ 严禁使用强溶剂(如：苯、硝基类油)清洗机壳。
- ▲ 不得将液体或其他导电颗粒注入仪表内，以防仪表损坏和触电。
- ▲ 本产品非经技术监督部门授权，不得擅自开启铅封，不破坏铅封不能标定。

- ☆ 蓄电池属易耗品，不属三包范围。
- ☆ 为延长蓄电池的使用寿命，务必先充足电后使用。
- ☆ 若长时间不使用，必须每隔2个月充电一次，每次充电约20小时。
- ☆ 在搬运或安装时务必小心轻放，避免强烈振动，避免冲击或撞击，防止蓄电池内部电极短路，损坏蓄电池。

- ◆ 为保证仪表显示清晰和使用寿命，仪表不宜放在阳光直射下使用，放置地点应较平整。
- ◆ 仪表不宜放在粉尘及振动严重的地方使用，避免在潮湿的环境中使用。
- ◆ 在插拔仪表与外部设备连接线前，必须先切断仪表及相应设备电源。
- ◆ 仪表对外接口须严格按使用说明书中所标注的方法使用，不得擅自更改连接。
- ◆
本仪表不允许随意打开，否则不予保修。仪表内部有高压强电,非专业人员请不要自行修理以免造成系统更大的损坏、人身伤亡或意外事故。
- ◆
本仪表自销售之日起一年内，在正常使用环境下，出现非人为故障属保修范围，请用户将产品及发票复印件(编号相符)，寄往特约维修点或经销商进行专业维修。
- ◆ 超过保修期以及人为故障或其他意外损坏，生产厂对仪表实行收费维修。

由于产品功能改进，印刷版可能与实际产品略有差别，请联系公司获取最新电子版



亲爱的用户，感谢您选择柯力公司的产品。

在使用仪表前，敬请仔细阅读使用说明书。

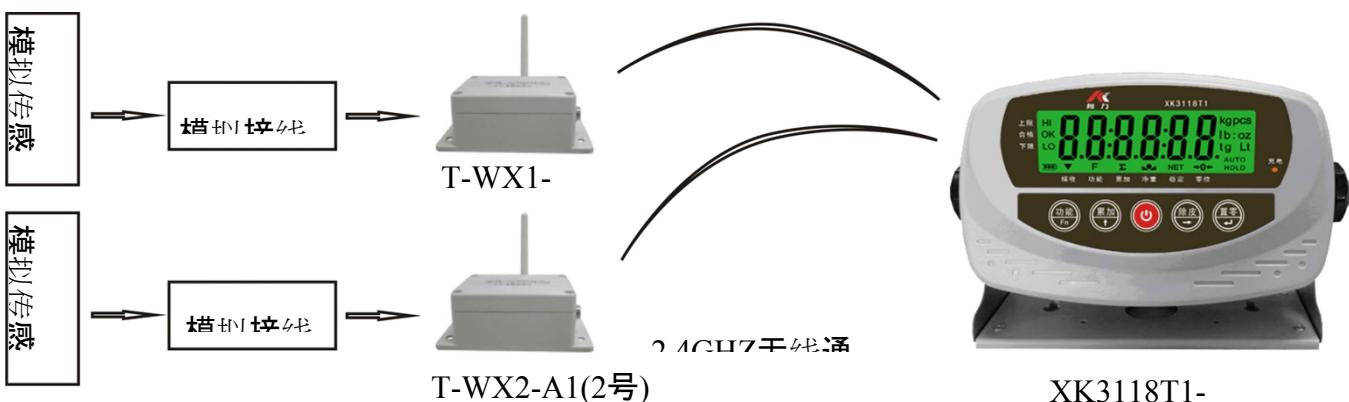
1.0 概述

XK3118T1-

C(WX)无线电子称重仪表是本公司自行研制开发的无线数传称重仪表，它能在现场中将称重信号以无线数字形式发送仪表端接收并进行显示，解决了现场布线难、移动不便的问题。采用高强抗干扰单片微处理器、2.4G无线传输、高精度 $\Delta-\Sigma$ A/D转换技术，可应用在平台秤、地磅等称重场合。
主要功能：累计、畜牧秤、计数、上下限显示、RS232通讯。

无线称重系统包括XK3118T1-C(WX)无线电子称重仪表和T-WX1-A1无线发射器，需要购买以上两款产品才能使用。可以连接一个或者二个无线发射器，连接二个无线发射器时，仪表显示为两个无线发射器相加的重量，无线称重系统框图如下：

系统框图设计中



无线发射器T-WX1-A1主要功能：

将模拟接线盒重量信号通过 $\Delta-\Sigma$

A/D转换技术转换为数字信号，通过处理后通过2.4G无线发射出去，详细使用见无线发射器T-WX1使用说明书。

无线台秤仪表XK3118T1-C(WX)主要功能：

接收无线发射器T-WX1-

A1的无线数据，经MCU处理显示、RS232数据发送等，可以通过仪表设置选择连接无线发射器T-WX1或者选择本仪表有线连接模拟传感器。

技术参数

- ◆ 执行标准： GB/T 7724-2008
- ◆ 准确度等级： III
- ◆ A/D转换方式： 检定分度数n=3000
采用 $\Delta-\Sigma$ 技术，每秒10次(有线模式)
- ◆ 输入灵敏度： $\geq 1.5\mu V/e$ (有线方式)
- ◆ 传感器供桥电压： DC
- ◆ 5V, 可接1~6个350Ω电阻应变片传感器(有线模式)；
- ◆ 信号输入范围： -16mV~18mV
- ◆ 传感器连接方式： 采用6线式(长线自动补偿，补偿距离≤30米)(有线模式)；
- ◆ 分度值： 1/2/5/10/20/50 可选
- ◆ 调制方式： GFSK；
- ◆ 工作频率： 2.4GHz；
- ◆ 工作信道： 16；

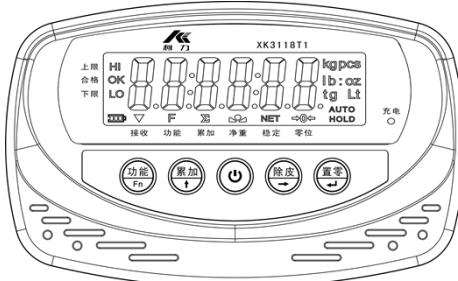


- ◆ 传输距离: 000000000米(空旷地);
- ◆ 仪表主电源:
 - XK3118T1-C1(WX): 内置变压器, 标配AC220V, 如有AC110V需求, 订货时请说明;
 - XK3118T1-C2(WX): 内置开关电源, AC110V~220V;
- ◆ 备用电源: 内置6V/4Ah免维护铅酸蓄电池。
- ◆ 使用温度为: -10°C~40°C, 湿度为10%~85%(RH), 无冷凝。
- ◆ 存贮温度为: -20°C~60°C, 湿度为10%~95%(RH), 无冷凝。
- ◆ 重量: 约2kg。

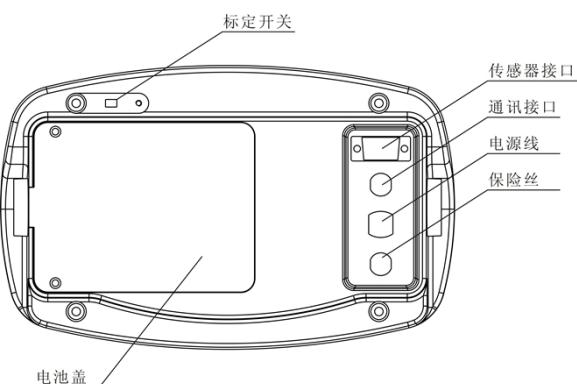
2.0 安装

2.1 仪表示意图

XK3118T1-C(WX)前面板示意图



XK3118T1-C(WX)壳体后视图



2.2 传感器与仪表连接(左)及串行口通讯线连接(右)

| | | 说明 |
|-----------|-----------|------------|
| 屏蔽 | F- E- | |
| ⑤ ④ ③ ② ① | ① ② ③ ④ ⑤ | ① 传感器负激励 |
| ⑨ ⑧ ⑦ ⑥ | ⑥ ⑦ ⑧ ⑨ | ② 传感器负反馈 |
| S+ F- E+ | S- F+ E+ | ⑥ 传感器正激励 |
| | | ⑦ 传感器正反馈 |
| | | ⑧ 传感器信号输入- |
| | | ⑨ 传感器信号输入+ |

| 端口说明 | |
|------|-----------|
| ① | RXD(仪表接收) |
| ② | TXD(仪表发送) |
| ③ | GND |
| ④ | 电流环大屏幕- |
| ⑤ | 电流环大屏幕+ |

注: 无线连接时, 不需要传感器与仪表连接;

如果使用四芯屏蔽电缆必须将激励+与反馈+、激励-与反馈-短接

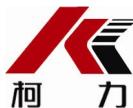
- ▲ 传感器与仪表的连接必须可靠, 传感器的屏蔽线与金属外壳必须可靠接地。连接线不允许在仪表通电的状态下进行插拔, 防止静电损坏仪表或传感器。
- ▲ 传感器和仪表都是静电敏感设备, 在使用中必须切实采取防静电措施, 严禁在秤台上进行电焊操作或其他强电操作, 在雷雨季节, 必须落实可靠的避雷措施, 防止因雷击造成传感器和仪表的损坏, 确保操作人员的人身安全和称重设备及相关设备的安全运行。

3.0 操作说明

3.1 按键说明

仪表开关机

| 按键 | 功能1: 正常称重状态下轻按 | 功能2: 正常称重状态下长按 | 功能3: 进入参数设置后 |
|----|-------------------|-------------------|-----------------|
|----|-------------------|-------------------|-----------------|



| | | | |
|--|-----------------------------|---------------|-----------|
|  功能 Fn | 动物秤功能 按照参数设置的功能实现, 参考3.6 | 进入参数设置, 参考3.6 | 退出参数设置 |
|  累加 ↑ | 累加, 参考3.5 | 查看累加总数, 参考3.5 | 更改设置的参数 |
|  除皮 → | 除皮操作, 参考3.4 | 无 | 数字闪烁位右移 |
|  置零 ↓ | 置零操作, | 无 | 确定当前设置的参数 |

3.2 开机及开机自动置零

按开关键即可控制仪表的电源，开机后仪表先进行自检显示，完成后如发现秤台偏离标定零点，但仍在开机自动置零范围内的则会自动置零，仪表显示零并且“零位”指示灯亮，如偏离置零范围则显示当前读数。

如果在开机置零范围里设置的是“--

“即上次关机零点，则不会进行置零操作，自动读入上次关机时的零点并显示当前重量。

3.3 手动置零

在仪表毛重处于手动置零范围且稳定时按“置零”键可置零，“净重”显示方式下，在符合置零条件时，会退出“净重”状态。

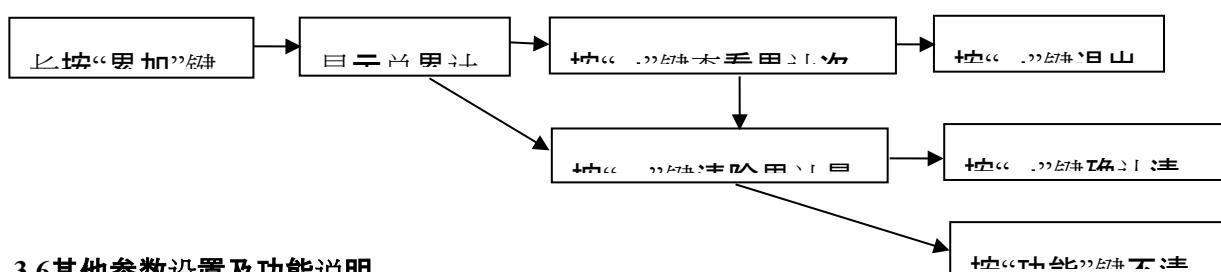
3.4除皮

当毛重和净重都大于零，而且稳定时可进行除皮操作，按“除皮”键后仪表显示读数为“0”，皮重为当前毛重，并进入“净重”显示模式，“净重”指示灯亮；

当毛重为“0”且在“净重”显示模式时，按“除皮”键可退出“净重”显示模式。

3.5 累加、累显及累清操作：

- 1□在净重大于最小称量值(5个分度值)并且稳定时,按“累加”键把当前净重累加,“累加”指示灯亮,并显示总累加值,3秒后再显示累加次数【n***】,3秒后自动退出显示累计状态;下一次操作必须在净重小于最小称量值后才能进行;
 2□在称重状态下长按“累加”键直到蜂鸣器提示后松手,“功能”与“累加”灯亮,可查看总累计量,按“ \leftarrow ”键查看累计次数,再按“ \leftarrow ”键退出;
 3□在长按“累加”键进入累计显示时,按“ \rightarrow ”键后提示【CLEAr-】。即提示是否清除累计量,按“ \leftarrow ”键清除,按“功能”键退出,不清除。
操作提示如下:



3.6 其他参数设置及功能说明

在正常称重状态下长按“功能”键直到蜂鸣器提示后松手，可进入参数设置，详细步骤如下：

| 步 骤 | 操作 | 显 示 | 注 解 |
|--------|-------------------------------|---------|---|
| 1 | 长按“功能”键进入 “↑”键切换 “↔”键确认 | 【Fn **】 | 设置“功能”键的功能(Funtion)： 【ANL】：畜牧秤功能，自动累加并锁定显示，详细功能见后； 【Cot】：计数功能 【--】：按键无功能； |
| 2 | “↑”键切换 “↔”键确认 | 【PS **】 | 省电模式选择(Power Save)： 【oFF】：关闭省电模式； 【 oN】：打开省电模式，重量稳定后3分钟进入省电模式，仪表仅最后一位循环显示字段； 【onP】：省电增强模式，在开启省电模式后2分钟自动关机 |



| | | | |
|----|------------------|----------|--|
| | | | |
| 3 | “↑”键切换 “↓”键确认 | 【BL **】 | 背光模式选择(Backlight Mode): 【oFF】:关闭背光;【oN】:背光常亮; 【Aut】:自动背光方式,读数不稳时背光打开,稳定3秒后自动关闭,进入参数设定时打开背光。 |
| 4 | “↑”键切换 “↓”键确认 | 【br****】 | 设定通讯波特率(Baud rate):600~9600bps可选 |
| 5 | “↑”键切换 “↓”键确认 | 【Co *】 | 设定通讯模式(Comunicate Mode):1~6可选, 详细格式见后 |
| 6 | 上限设置 | 【H*****】 | 设置上限(High): 按“→”键可使闪烁位向右移动; “↑”键增加闪烁位数字; “↓”键确认,并进入下一步骤。例如2000 |
| 7 | 下限设置 | 【L*****】 | 设置下限(Low): 按“→”键可使闪烁位向右移动; “↑”键增加闪烁位数字; “↓”键确认,并进入下一步骤。例如1000 重量大于上限时仪表左边“HI”指示灯亮; 重量小于下限时仪表左边“LO”指示灯亮; 重量在上限与下限中间时“OK”指示灯亮。 |
| 8 | 动物秤功能 稳定范围 | 【r*****】 | 详细功能在后文注释 |
| 9 | 动物秤功能 稳定时间 | 【t **】 | 详细功能在后文注释 |
| 10 | 无线信道设 置 | 【CH1 **】 | 设置信道A:与无线发射器1设置一致 设置范围:0~15,共16个信道,必须与无线发射器信道设置一致才可能通信,详见无线功能介绍。 |
| 11 | 无线信道设 置 | 【CH2 **】 | 设置信道B:与无线发射器2设置一致 设置范围:0~15,共16个信道,必须与无线发射器信道设置一致才可能通信,详见无线功能介绍。 设置无线发射器设置一个时不显示 |

★如完成参数设置,只需要按“功能”键即可快速退出。

畜牧秤功能介绍:

在某些称重场合,可能需要称量一些活体,如猪牛羊等。因为这些活体的自由走动使得仪表显示并不稳定,无法读取数据,而该功能正是为了这种情况而设。

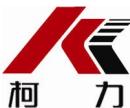
当按下“功能”键后,仪表显示【ON】表示进入畜牧秤功能,在当前净重小于设定下限值时不起作用。当净重大于设定下限值后,仪表判断重量变化是否一直处于【r】稳定范围,当变化量处于稳定范围时间达到【t】秒后,仪表自动计算平均值并锁定显示。当重量变化大于【r】后仪表自动解锁,并重新判断。再按“功能”键仪表显示【oFF】退出畜牧秤功能。

□□□计数功能介绍:

当按下“功能”键后,仪表“功能”指示灯点亮,单位指示灯熄灭,取消小数点指示,表示已经进入显示数量状态□□□□可使闪烁位向右移动,“↑”键增加闪烁位数字,“↓”键确认,然后显示数量。

通讯模式格式:

| 序号 | 每帧个数 | 注释 |
|----|------|---|
| 1 | 8 | 反向发送净重数据,如净重为23.45kg,则发送ASCII码=54.3200; 如净重为-23.45kg,则发送ASCII码=54.320- |
| 2 | 8 | 反向发送毛重数据,格式如1 |
| 3 | 14 | 正向发送净重数据,并带单位指示,如净重为23.45kg,则发送ASCII码: =0023.45(kg) 最后带十六进制数0D,0A结束 |
| 4 | 14 | 正向发送毛重数据,并带单位指示,格式如3 |



| | | |
|---|----|---|
| 5 | 不定 | 指令应答方式: 指令格式为02 “指令” 03(十六进制) 指令共5条, 从ASCII码'A'~'E'; 如毛重为23.45kg, 净重13.45kg, 皮重10.00kg 'A': 读毛重; 仪表返回: GW:0023.45(kg) 'B': 读净重; 仪表返回: NW:0013.45(kg) 'C': 读皮重; 仪表返回: TW:0010.00(kg) 'D': 手动置零; 仪表返回: 'D' 'E': 除皮操作; 仪表返回: 'E' 所有返回命令开始加02, 结束加03(十六进制) |
| 6 | | 累计操作时自动输出净重及累计数据, 可接串口打印机进行打印。 |

查看无线发射器电池电量——长按“功能”键+“除皮”键进入;

| 步 骤 | 操 作 | 显 示 | 注 解 |
|--------|--------|-------------------------|-------------------------------------|
| 1 | | 显示【INC】1.5秒 【*****】 | 内码状态, 客户可以不关注此参数 |
| 2 | “”键确认 | 显示【ADC1】1.5秒 【*****】 | 无线发射器1 AD码 |
| 3 | “”键确认 | 显示【ADC2】1.5秒 【*****】 | 无线发射器2 AD码 设置无线发射器设置一个时不显示 |
| 4 | “”键确认 | 显示【BAT1】1.5秒 【*****】 | 无线发射器1电压值, 单位(V) |
| 5 | “”键确认 | 显示【BAT2】1.5秒 【*****】 | 无线发射器2电压值, 单位(V) 设置无线发射器设置一个时不显示 |

无线相关功能:

- 1、有线方式与无线方式选择: 标定时选择无线方式还是有线方式, 通过CP设置参数, CP参数设置在标定界面, 详见调试说明书。CP=0时为无线方式; CP=1时为有线方式;
- 2、设置信道A: 与无线发射器1设置一致
- 3、设置信道B: 与无线发射器2设置一致
- 4、无线发射器1通讯失败: 显示“ECC 01”;
- 5、无线发射器2通讯失败: 显示“ECC 02”;
- 6、无线发射器电池电量: 无线发射器电池电量查看如上图, 根据你用的电源, 如是电池请及时充电。
□
- 7、无线发射器电源故障: 显示“ERR 21”; □□□□□□□□□□

3.7 蓄电池使用保养及注意事项

仪表内置6V/4Ah免维护铅酸蓄电池, 在充满电的情况下使用一个传感器, 无省电模式, 可连续工作30小时左右, 如使用省电模式可再延长1/3或更长。当插上适配器时仪表自动为蓄电池充电, 仪表的“充电”指示灯会在关机时根据充电情况进行提示: 当电池电量不足时, 指示灯为红色; 当完全充电完毕后为绿色; 关机充电时间约24小时。

蓄电池属易耗品, 不属三包范围。

★ 为延长蓄电池的使用寿命, 务必先充足电后使用。

若仪表长时间不使用, 必须每隔2个月充电一次, 每次充电24小时。

★

在搬运或安装时务必小心轻放, 避免强烈振动, 避免冲击或撞击, 防止蓄电池内部电极短路, 损坏蓄电池。

3.8 欠压报警与自动关机

如果仅使用电池工作, 当电池电量不足时(电压低于5.5V左右)会进行低电压提醒, 仪表“欠电”指示灯会闪烁, 且每隔一分钟显示【Lo BAT】提示用户尽快充电; 当电池电量严重不足时(电压低于5.3V左右), 仪表会自动关机。

4.0 错误信息提示

| | |
|--------|--------|
| 仪表显示 | 注释 |
| Err 01 | 超出置零范围 |



| | |
|---------------|--------------------|
| Err 02 | 不满足累加要求 |
| Err 03 | 重量超载, 或传感器接触不良 |
| Err 04 | 标定时重量不稳定 |
| Err 05 | 加载标定错误, 加载量太小或AD反向 |
| Err 06 | 不满足除皮要求, 秤台不稳或超载 |
| Err 07 | 重量大于满量程小于满量程+9E |
| Err 09 | 数据读取校验错误, 数据存储芯片损坏 |
| Err 10 | 开机校验错误, 单片机损坏。 |
| Err 18 | 与无线发射器通讯 |
| Err 20 | 参数设置错误 |

附 装箱清单

| 序号 | 名称 | 规格型号 | 数量 | 备注 |
|----|----------|-----------------------|----|--------------------------|
| 1 | 电子称重仪表 | XK3118T1-C(WX) | 1台 | <input type="checkbox"/> |
| 2 | 使用说明书 | XK3118T1-C(WX)使用说明书 | 1份 | <input type="checkbox"/> |
| 3 | 调试说明书 | XK3118T1-C(WX)调试说明书 | 1份 | <input type="checkbox"/> |
| 4 | 合格证 | XK3118T1合格证 | 1份 | <input type="checkbox"/> |
| 5 | 传感器电缆线插头 | D型9芯(针) | 1个 | |
| 6 | D型插头护件 | DB-9塑壳 | 1套 | |
| 7 | 通讯电缆线插头 | HKCT-10(M12×0.75)(5芯) | 1个 | |
| 8 | 台秤仪表连接头 | XK3118T1连接头(蓝色) | 1套 | <input type="checkbox"/> |
| 9 | 盘头螺钉1 | M4×12 | 4个 | <input type="checkbox"/> |
| 10 | 盘头螺钉2 | M6×25 | 1个 | |
| 11 | 六角螺母1 | M4 | 4个 | |
| 12 | 六角螺母2 | M6 | 1个 | |



地址：宁波市江北投资创业园C区长兴路199号
服务热线：400-887-4165
传真：0574-87562271
邮编：315033
网址：<http://www.kelichina.com>
本公司保留修改说明书的权利

说明书印刷要求

一、印刷要求

| 序号 | 项目 | 选项 | |
|----|--------|--|--|
| 1 | 印刷尺寸 | <input checked="" type="checkbox"/> A5 | <input type="checkbox"/> A4 |
| 2 | 封面封底纸张 | <input checked="" type="checkbox"/> 70g进口双胶纸 | <input type="checkbox"/> 200g进口双胶纸 |
| | 3 | 封面封底颜色 | <input checked="" type="checkbox"/> 黑色 <input type="checkbox"/> 彩色 |
| | 4 | 封面封底留白 | <input checked="" type="checkbox"/> 不要求 <input type="checkbox"/> 是 |
| | 5 | 内页纸张 | <input checked="" type="checkbox"/> 70g进口双胶纸 <input type="checkbox"/> 80g进口双胶纸 |
| | 6 | 内页颜色 | <input checked="" type="checkbox"/> 黑色 <input type="checkbox"/> 彩色 |
| | 7 | 装订方式 | <input checked="" type="checkbox"/> 骑马钉 <input type="checkbox"/> 胶装 |

注：此页不印刷，不翻译